

EL PROGRESO

Redacción, San José, 38

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

Teléfono núm. 164

DE "EL RADICAL"

La buena prensa

Nosotros, como habrán tenido ocasión de ver nuestros lectores, no solemos dar importancia á las cosas de la buena prensa, calificativo que caprichosamente se adjudican esos periódicos neos ó carlistas, porque se figuran que con sacar á colación á cada momento á la Iglesia ó á la Religión, muchas veces para hacerlas escudo de sus malas pasiones y mezquinos intereses, van á conseguir engañar á las gentes.

El público sensato, las personas que están dotadas de sentido común, ven claramente el juego político y de conveniencia particular que tales periódicos se traen, cometiendo la irreverencia de servirse de las ideas y de los sentimientos religiosos como de pantalla para encubrir sus intenciones; y de ahí proviene, indudablemente, la crisis de decadencia, cada vez más acentuada por que atraviesan esos periódicos, de los cuales la inmensa mayoría del público y de la opinión, hace el mismo caso que de las coplas de Calatínos.

En vano invocan, constantemente, los intereses de la Iglesia y de la Religión y adulan á los altos representantes del clero; la masa pública los ve cada día con mayor indiferencia.

Sus rayos fulminantes contra Zola, Blasco Ibáñez, Tolstoy y demás gente menuda, no son otra cosa que voces en el vacío, que nadie las oye por más que se desgañitaran hasta saltarse los sesos, ladrados á la luna que no pasan más allá de las orejas de sus compinches de la clerecía.

De ahí la preferencia que la opinión tiene, y seguirá teniendo, por la prensa liberal, pese á las jeremiadas de esos periódicos neos, que como se hallan por completo fuera del ambiente vital de la época, tienen que ir forzosamente cada vez más de prisa cayendo por el plano inclinado de la decadencia y el descrédito.

Y esto no se remedia invocando vana é hipócritamente á Dios y á la religión, ni adulando servilmente á las altas representaciones de la Iglesia, ni vomitando sucio veneno contra los genios reconocidos universalmente, ni abominando de las libertades, ni defendiendo el terrorismo y las jurisdicciones; se remedia de otra forma: conquistando el espíritu y la conciencia de las gentes por otros medios que están fuera del alcance de esa prensa que tiene que llamarse ella misma buena porque no hay nadie que exponga ante ella tal denominación.

El que desee encuadernar sus libros pronto y bien, acuda á la calle de San José, núm. 36.

EL BLOQUE LIBERAL

Desde hace algún tiempo se viene hablando con insistencia de la concentración de todos los elementos francamente liberales del país, para ponerse enfrente de la reacción que personifica el Presidente del Consejo, D. Antonio Maura.

La fracción democrática que dirigen los Sres. Canalejas y López Domínguez, procedentes del antiguo posibilismo, ansía esta inteligencia con los antiguos correligionarios, á los que están unidos con vínculos de ideas, tanto más sentidas en estos críticos instantes, en que se ven en peligro las libertades conquistadas con aquella gloriosa revolución de Septiembre.

Las solidaridades de las izquierdas, que tantos años viene sosteniendo don Melquiades Álvarez, ha tomado cuerpo en la opinión y sería absurdo negar que, en la actualidad, aquellas aspiraciones del grandilocuente orador republicano, han tomado realidad en el mitin del teatro de la Princesa en Madrid.

Los republicanos, conocen el personal de enfrente, y sobre todo al señor Moret: por ese motivo se le ha obligado en el mitin de Madrid á que hable con toda claridad, contrayendo el compromiso explícito ante la España liberal, de declarar y afianzar los principios democráticos frente á la reacción, que tiene su asiento más allá del Sr. Maura,

pues para nadie es un secreto que la famosa ley, no es obra suya, sino de alguien á quien el Sr. Maura respeta ó adula.

Por eso, era preciso que Moret hablase, para que su voz llegara á todas partes; á las humildes aldeas y á los regios alcázares.

Pero Sol y Ortega, que es hombre práctico, conoce la informalidad del jefe liberal y no considerando firma de crédito la de D. Segismundo, ha exigido otras.

Las fuerzas de Maura, no son las de un partido político; son las falanges de jesuitas, frailes, monjas, carlistas, separatistas; es la hez de España, el ejército negro, que acabó con nuestras pasadas glorias, y ante esa avalancha de reacción, tenemos el deber de combatirlas, no nos mueve la esperanza del poder, sino la íntima satisfacción de ser enérgicos luchadores, para la conservación de las libertades públicas, conquistadas con la sangre de nuestros mayores.

Sociedad de Edificaciones y Reformas Urbanas
(COMPANÍA ANÓNIMA)

Caja de ahorros

Saldo anterior	Ptas. 132.122'
Imposiciones durante la semana (23)	5.046'
Suma	Ptas. 137.168'
Reintegros (8)	1.526'13
Saldo	Ptas. 135.641'87

Santa Cruz de Tenerife, 12 de Julio de 1908.
—J. M. Ballester, Gerente.

Telegramas de anoche

(De nuestro corresponsal en Madrid)

Regreso de Dato

Madrid 12 (22'15).
Espérase dentro de unos días al presidente del Congreso señor Dato, que se halla en el Extranjero atendiendo al restablecimiento de su salud.

El Sr. Dato encontrará ya completamente bien, pronunciándose volver en seguida á desempeñar la Presidencia. Dícese que ha acelerado su regreso en virtud de indicaciones del Sr. Maura para resolver el conflicto parlamentario, que signe agravándose.

Moret mejorado

Madrid 12 (22'50).
El jefe de los liberales señor Moret, que tuvo el sábado que guardar cama, ligeramente indispuerto, hállase muy mejorado.

Créese que podrá asistir mañana á la sesión del Congreso, donde se anuncian ruidosos debates.

Atentado.—Un muerto y siete heridos.
Telegramas de Suecia dicen que en Malmoe un desconocido colocó una bomba de dinamita á bordo de un buque.

La bomba hizo explosión, resultando de ella un pasajero muerto y siete heridos.

Además produjo grandes destrozos en el barco.

La confusión fué espantosa. El criminal no ha sido habido.

De Fernando Poo

No se han recibido noticias oficiales de los sucesos de Fernando Poo, los cuales se consideran gravísimos.

Dícese que la guarnición española en el distrito de Bata hállase en peligro de ser copada por los indígenas.

Otras versiones insisten en que el gobernador general señor Ramos Izquierdo, se halla herido de gravedad.

De Marruecos

Dicen las noticias de Marruecos que en Tetuán han ocurrido graves desórdenes, reinando en la plaza la mayor anarquía.

La mehallá de Hafid se ha entregado al saqueo.

El número de víctimas es considerable.

Mesa.

Carnes heladas
Conservadas en cámaras frigoríficas

ESPECIALIDAD EN CARNEROS

y en riñones de carnero y res vacuna

Desde ayer se están detallado en el puesto número 5, situado en el mercado nuevo de hierro, á los siguientes precios:

Carne para cocido	Kilo. Ptas. 1'20
Carne con hueso	" " 1'80
Carne limpia	" " 2'40
Carne de carnero	" " 1'75
Riñones de carnero, cada uno	0'25
Riñones de res vacuna, cada uno	1'50

HIGIENE, HIGIENE

Hace tiempo que se tiene casi completamente abandonado cuanto con la higiene pública se refiere.

El servicio de limpieza, sobre todo, ofrece cada vez mayores deficiencias, dadas las necesidades é importancia de la población, y haciendo *pendant* con este abandono, la incuria del vecindario sigue en aumento, hasta el punto de que los más elementales preceptos de la higiene son letra muerta para la generalidad de los vecinos, entre los cuales, ¡mentira parece!, figuran aquellos que, por su posición social ó por los medios de que disponen, debieran ser los primeros en dar el ejemplo, para evitar los peligros que de su indiferencia pudieran derivarse.

La última campaña sanitaria, de tan favorables resultados, pues gracias á ella pudimos salvarnos de los estragos de una importante epidemia, debiera servir de constante estímulo á los administradores y administrados para emprender una acción común y perseverar en ella todo el año, hasta conseguir que el saneamiento de la población sea de verdadera eficacia, y no como hasta aquí una obra puramente circunstancial, que la acometemos con entusiasmo cuando hay una causa ó un mal que nos obliga á ello, pero que la relegamos al olvido tan pronto los temores se desvanecen y se aleja de nosotros la ráfaga de intranquilidad, para volver al muelle indiferentismo de siempre. La misma prensa, descuidando su elevada misión, suele á veces olvidarse de estos asuntos, y, en vez de consagrarles sus desvelos, antepone á ellos las futilidades de la política ó el alarde banal del retoricismo imperante en nuestros escritores. Y que conste que no nos consideramos exentos de esta culpa, que, de reincidir en ella, pudiera traducirse en mayor responsabilidad.

Pero no vamos á inculpar á nadie ni á inculparnos nosotros. Lo que queremos es despertar de nuevo el espíritu público el estímulo de la higiene, que es hoy el desasosiego de todo pueblo medianamente civilizado. La higiene en Santa Cruz brilla por su ausencia; todos los servicios que con la salubridad del vecindario tienen relación más ó menos directa, pueden considerarse completamente nulos. Porque ¿qué importa que se barra una calle ó que se sanee una vivienda, cuando esto no se hace sino en una parte, la más céntrica y la más ínfima de la ciudad, mientras el resto de ella permanece en estado de aduar, donde no se vislumbra el paso de una escoba, ni se oye el consejo del higienista, ni se advierte siquiera la presencia de un modesto guardia de policía urbana?... ¿Qué importa que se extraigan las basuras de las casas de los ricos, si las de los pobres no disfrutan jamás de ese beneficio? ¿Qué importa que haya cuadrillas de barrenderos cuando el bien de la limpieza que éstas reportan nos ocasiona el mal de las nubes de polvo en que nos vemos obligados á respirar? ¿Y qué importa que el pavimento esté limpio si han de flotar luego en el aire los microbios desprendidos de las alfombras que nues-

tras maritornes sacuden desde balcones y azoteas?...

Pues bien; contra todos estos usos y abusos del vecindario debemos llamar constantemente, para ver si los desechamos de nuestras costumbres y procedimientos, llevando al ánimo del vecindario el deseo de cooperar á la obra común de la higiene pública, ora excitando á los indolentes ó á los incultos, ora denunciando á las autoridades cuantas faltas se cometan, ora acusando sin piedad ninguna á los dueños de suburbios y ciudadelas que vienen realizando una infame explotación con sus inquilinos al no dotar las habitaciones de éstos de las condiciones que requieren para asegurar la vida del individuo y de la familia.

Contra todo eso hemos de emprender una campaña activa y sostenida hasta conseguir, repetimos, que el saneamiento de la población no sea la obra de un momento ni de una circunstancia, sino el empeño constante de las autoridades y del vecindario, que es el principal interesado y el único que sufre las consecuencias.

No conviene dormirmos sobre los laureles de la última campaña sanitaria. Por el contrario, el éxito entonces obtenido obliganos á seguir trabajando para que la higiene no sea como hasta ahora una ficción, sino un apostolado de todos que ha de salvarnos de mayores males.

La época, además, es oportuna para conseguir con mejor eficacia que en el invierno, el saneamiento de la ciudad.

El señor alcalde debe tomar nota de nuestras excitaciones, iniciando seguidamente la campaña.

Y al pueblo de Santa Cruz tócale secundarlo con el mismo interés que en otras ocasiones ha demostrado, y así, sin grandes esfuerzos ni mayores sacrificios, habremos realizado una magna empresa.

Respondamos nosotros al afán de todo pueblo culto, que vela por lo que importa más que toda otra clase de intereses: la salud.

Higiene, higiene...

La prensa isleña

Diario de Tenerife

Hablando de la clausura de la Exposición del Círculo de Arte dice:

Por su importancia, tanto considerada por el número y mérito de las obras presentadas como por los nombres de los artistas que á ella acudieron, ha sido un éxito que no podíamos esperar. Por la atención que el público le ha prestado, no podemos decir lo mismo; y conste que consignamos este dato con verdadera pena...

No debe, sin embargo, el Círculo de Arte, desalentarse por ello; que si la concurrencia no ha sido mucha, en cambio no le han escaseado los aplausos de los inteligentes.

Diario de Las Palmas

Aboga porque la Junta del puerto tenga la misma autonomía que la que se le ha concedido á las de los puertos de Marruecos.

Esta solución, dice, al parecer tan fácil y llana, tiene, no obstante, un escollo con respecto al cual debemos prevenirnos por anticipado. Sería inútil, más que inútil, contraproducente, gravemente peligroso para nuestros intereses, que, al descentralizar del Ministerio la Junta de Obras de puertos se pasara esta descentralización á la

capital de la provincia. En tal caso, al acortar la distancia material se apretarían los ya insostenibles lazos que nos unen al más resuelto rival y enemigo del puerto de la Luz."

Noticiero Canario

Dedica su fondo al centenario de la Junta Suprema, y dice:

Hombres que, en tan graves circunstancias como las que entonces rodeaban al país, conservaron la claridad de la inteligencia, dando pruebas de valor y de hidalguía, son honra de los pueblos en que vivieron.

Por eso La Laguna, á quien cupo la gloria de que en su seno se formase y obrara la patriótica Junta Suprema, cumple hoy un deber sagrado dedicando un recuerdo á los insignes hombres, que acudieron á defender la independencia de la Patria.

La Ciudad

Dice que el alcalde de Las Palmas se propone realizar este año las siguientes obras:

El Mercado del Puerto de La Luz, de hierro y ladrillo, adquirido en Inglaterra y que importaría unas 200 mil pesetas; la tubería especial al Puerto para su mejor y completo abastecimiento y el Matadero de Las Palmas. En total, 588.000 pesetas.

El Sr. Hurtado de Mendoza propone para ello:

1.º Empréstito de 500 á 800.000 pesetas.

2.º Que sea amortizable en 50 años.

3.º Que la amortización pueda hacerse en cualquier tiempo si conviniere al Municipio.

Poetas nuevos

Intimidades, por Matías Real.

He hablado del poeta autor de este libro en otra ocasión, cuando aparecieron en la prensa sus primeros versos. Ahora, repitiendo lo que dije entonces no diría lo bastante; de aquí la razón de este prólogo.

Recientemente, el gran Tolstoy ha abominado de los poetas y de la poesía. ¡No hay derecho, viejo Patriarca! ¡No hay derecho á tales abominaciones! El poeta es el alma perdurable de las generaciones y la poesía es la fuente de purificación de las almas.

La afirmación acrimoniosa de Tolstoy es un rictus de aseta tozudo y desvariado, que hemos de catalogar entre las monomanías perdonables.

Abominemos de los malos poetas, de aquéllos que solo saben rimar panderías; pero loemos á los que, como Matías Real, esconden en su espíritu, á manera de paloma emblemática, la visión ultra material de la existencia.

El poeta es como un punto de convergencia de todos los aspectos de la Belleza. En todas las ánforas de la Vida, él se espacia como un vino de cepa sagrada. Vaciad el ánfora y la vida será triste; llenadla nuevamente y la alegría será en vosotros, porque el vino—la poesía en este símil—es el perfume, la esencia; y el vaso es la materia, la forma...

No debemos exigir del poeta que cante á medida de nuestro gusto; lo que podemos imponerle es la obligación de elevarse sobre los demás mortales por la virtud glorificadora del verbo idealizado. Aunque Nietzsche pretendía que en nuestra época no hay ya pastor sino un rebaño, estamos en el caso de afirmar todo lo contrario. Hay lo uno y lo otro. Entre los rebaños de versificadores aún alientan los buenos pastores de la poesía.

La literatura isleña no ha cristalizado todavía en algo definitivo; pero hay una diferencia notable entre los tiempos de aquel romanticismo falso é incoloro de las BriJoux y los Sarmientos, y este de la actual generación, que se abre á la realidad de la vida con sincera impetuosa, de la que es vivo ejemplo el libro INTIMIDADES, á cuyo frente van estas palabras de presentación literaria.

¿Por qué no confesarlo? Desde que leí sus primeras estrofas, he sentido hacia Matías Real un gran desprendimiento de afecto. Todo él es modestia, y en el vaso de su espíritu la poesía es una flor de delicadeza suma y de fragancia suave. Como un surtidor de agua pura en la paz de un patio musgoso y á trechos soleado de nuestra vieja ciudad de los Adelantados, así es la inspiración tibia y pausada de Matías Real. Entre los nuestros no tiene ante-

CHERRY BRANDY DE P. BARDINET

Nicolás Dehesa
Banca y Cambio

ALFONSO XIII, 64

Emite giros sobre todos los países.
Pagos telegráficos.
Cartas de crédito.
Descuentos y Cobros.
Cuentas corrientes.
Compra Cheques y Letras.
Cambio, y toda clase de operaciones Bancarias.

Se alquila

para la temporada de verano, la casa número 10 de la calle de San Juan, esquina á la de Herradores, en la Laguna. Informarán en la calle de Imeldo Serís, número 100, en esta Capital.

En el establecimiento de Blas Clavijo, calle Imeldo Serís, número 49, se vende JARABE PARA REFRESCOS, al por mayor, á precios económicos.

Antonio Lecuona
BANQUERO

CASA FUNDADA EN 1869
Santa Cruz de Tenerife

Dirección telegráfica:
LECUONA.—Tenerife.

Giros y Cartas de Crédito sobre toda España, Ultramar y Extranjero.
Cuentas corrientes en todas clases de monedas.

Compra y venta de efectos públicos al contado y á plazos en las Bolsas de Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, Bruselas y Berlín.
Seguros de Cambio.

Negociaciones y descuentos de letras sobre todas las plazas de España y Extranjero.

Cambio de monedas y billetes de Banco Extranjero.
Descuento y cobro de cupones, dividendos y títulos amortizados.

Giros telegráficos y toda clase de operaciones Bancarias.
Corresponsales directos en todas las plazas del Archipiélago.

Domicilio, SAN JOSÉ, 15.
SANTA CRUZ DE TENERIFE.

Fé de vida.

En la Imprenta García Cruz.

Almacén de harinas y cereales al por mayor de B. Izquierdo

Vino á REAL el LITRO. Rebajas al por mayor.
En esta casa no hay algibe.

INDISPENSABLE

para los Dependientes de Comercio, Colegios y personas aficionadas á idiomas

Se enseña, se habla y se aprende el Inglés ó el Francés por el

Método del Lenguafono

Con un Fonógrafo, 25 cilindros perfectamente impresionados, libros de texto, Manual de hablar y pronunciar, etc. etc. se puede hablar y escribir correctamente el inglés ó el francés en muy poco tiempo y por poco dinero.

Se oye la pronunciación exacta de cada palabra ó frases, miles de veces, cuanto se quiera. La impresión de cada cilindro ha sido hecha por profesores que pronuncian el inglés ó el francés correctamente y con el acento propio de cada país.

No es necesario profesor ni honorarios; no se olvidan las lecciones dadas, ni hay peligro de adquirir un mal acento. Puede repetirse cualquiera palabra tantas veces como se quiera. Dedicando una hora al día se puede aprender en una semana, lo que un profesor enseñaría en tres meses.

Cada cilindro está construido con una materia bastante dura que permite usarlo más de 2000 veces seguidas sin que se estropeen. El Método del Lenguafono está admitido en casi todos los colegios de Europa y América con gran éxito.

Para los demás informes, dirigirse á Francisco Maffiotte, en la calle de Alfonso XIII, número 35 (antes-Castillo).

La novela de ahora

Novelas escritas por los mejores autores. Cada tomo en folio, 30 céntimos. Se vende en la Imprenta García Cruz.

Oráculo de Napoleón

ó sea el libro de los destinos, el cual fué propiedad exclusiva del Emperador Napoleón; traducido de un antiguo manuscrito egipcio, encontrado el año 1801, por M. Sonnini, en una de las Reales Tumbas del Alto Egipto, cerca del monte Libico. — Nueva edición aumentada con la Zodiología, el Arte de decir la Buenaventura y otras curiosidades.
Precio: UNA peseta.

Para veranear

Se alquila para la temporada de Verano ó por más tiempo, la casa situada en el camino de la Cuesta vieja, frente al castillo, en el trayecto de esta Capital á la Laguna y adjunta á otra del mismo dueño, con todo su correspondiente servicio y agua. Informarán en la calle de Porlier, número 70.

Reumático...

Después de que haya usted probado todo remedio para el Reumatismo, tome las

Pastillas Anti-Reumáticas DE N. BOLET.

Eminentes Médicos atestiguan su eficacia.

De venta en el almacén de Tejidos de todas clases, calle del Castillo, número 28, Santa Cruz de Tenerife.

En la Laguna

y en punto céntrico de la calle de Herradores, se vende una casa de dos pisos, con espaciosas habitaciones, granero, patio y cuadra y una buena accesoría propia para almacén. Pídanse informes en esta imprenta.

Hotel Colón

El sitio más céntrico de la Capital. Cómodas y ventiladas habitaciones. Abonos para 15 almuerzos, pesetas 30, durante la temporada de verano. Servicio esmerado y espléndido. Casa muy recomendable por su confort y aseo.



AL PÚBLICO

Tarifas de los derechos que debe cobrar el Inspector de Sanidad, se venden á 50 céntimos, en la Imprenta García Cruz, San José, 36.

Regalos Útiles y Elegantes

Bombones en preciosos estuches y cajitas

FRY Chocolates Cacao

J. S. Fry & Sons Ltd., Bristol. Proveedores de SS. MM. los reyes de España é Inglaterra.

¡Veraneantes!

A TACORONTE

En la Fonda (El Antiguo Correo), se admiten abonados desde 3 á 5 pesetas diarias.

La Patria

Es sin duda la mejor cerveza alemana que existe. Lo mismo en el suntuoso café como en la modesta venta rural se encontrará esta cerveza. No contiene ácido salicílico.

A las familias

El mejor chocolate que se elabora en la provincia de Canarias es la marca LA MASCOTA que se vende en la Rambla de Pulió, número 14, en el establecimiento de Don Antonio Hernández Capote, á Ptas. 1, el paquete.

Arte de echar las cartas

con la baraja española se vende en la Imprenta García Cruz, San José, 36.

Confitería y Pastelería

31, S. Roque, 31 **LA CORONA** 31, S. Roque, 31

Se hace DULCES y PASTELES variados y frescos todos los días. CHOCOLATES de las mejores marcas, FRUTAS cristalizadas y en almibar, BOMBONES, GRAGEAS, PELADILLAS, ESTUCHES-FANTASÍA para bodas y fiestas. JAMÓN planchado detallado. Se sirven refrescos. LUNCH á domicilio á precios módicos.

LA ASEGURADORA ESPAÑOLA

COMPANIA ANONIMA POR ACCIONES
CAPITAL: 5.000.000 de Pesetas. Domicilio social: Santa Cruz de Tenerife
SEGUROS: INCENDIOS Y VIDA

Dirección para la Península y Baleares, Madrid, Salón del Prado, número 14
Sucursales y Agencias en todo el mundo.

Para informes dirigirse por correo, Apartado número 49, ó personalmente á las oficinas de la Dirección general, Alfonso XIII, n.º 3

EL SIGLO

ALMACEN de NOVEDADES

17, Castillo, 17

El verdadero ROM NEGRITA

EMBOTELLADO POR

Les Fils de P. Bardinot-Bordeaux

Garantizado puramente natural, es el mejor digestivo y más seguro anti-epidémico
Para tomarlo legítimo exigir las marcas

RHUM NEGRITA

OLD NICK RUM

Fijándose bien en esta misma ortografía.

La Religión al alcance de todos.—1 tomo Encuadrado, 1'50 pesetas. En la Imprenta García Cruz, San José, 36

La Teneduría de Libros al alcance de todos.—Precio, 2'50 Pesetas. En la Imprenta García Cruz.

Por la noche hubo iluminaciones. Los habitantes de la comarca estaban allí bailando, divirtiéndose, y de cuando en cuando, al choque de los vasos, se oía gritar: —¡Viva el Sr. Norberto!... ¡Viva el Sr. Marqués!...

Un hombre silencioso, serio y fatal contempló con ironía todo aquello que era obra suya, y al encontrar á Norberto, cogiéndose de su brazo, le dijo:

—Ya ve V. que no he faltado á mi palabra, pero aún no ha llegado la hora del descanso. Tenemos que descubrir á otros herederos antes de entrar en posesión de la fortuna.

El Marqués lanzó un suspiro.

El hombre misterioso le dijo en voz baja y acercándose mucho á su oído:

—En cuanto á los otros herederos... esos es preciso que mueran.

Aquel hombre era Rouquin.

Norberto se estremeció; el terror helaba su sangre.

su cuello, y clavándole las uñas con una fuerza que la rabia centuplicaba:

—¡Ah, miserable! —dijo, —¿le has muerto?

Al pronto, sofocado por aquel brusco ataque, no respondió; pero retorciendo los puños de la joven para librarse de ella, la dijo al fin:

—Se engaña V., Gabriela; vive. He tenido su vida en mis manos, y ni siquiera le he herido.

—¡Miente V.! ¡No le creo capaz de hacer eso!

—Lo he hecho, porque la amo á V.

¡Vivial!...

Sin saber lo que le pasaba, no pronunció una palabra más.

En cuanto á Norberto, arreglando su corbata, dijo sonriéndose:

—La ceremonia empezará á las diez; espero, Gabriela, que estará V. dispuesta. Es necesario lo menos un cuarto de hora para que lleguemos á Corvigny; todos esperan á las nueve y media. El cura está advertido y nos aguarda. A las diez, ¿eh?

Dió algunos pasos para alejarse; y se detuvo.

—La ruego á V. que se muestre más jovial cuando esté delante del público: es necesario que adivine lo que pasa entre nosotros.

Gabriela quedó inmóvil en medio de su cuarto: después miró en torno suyo, abrió los balcones y contempló la naturaleza, que derramaba sus perfumes; y como en un grito de desesperación suprema exclamó:

—¡De modo que se va á cumplir esa iniquidad, y nadie puede salvarme! Soy desdichada, y todo parece feliz en torno mio. ¡Ah!... ¡Dios quiere que yo sufra, que yo muera!... ¡Cúmplase su voluntad!

